



ÉTUDIANT LIBÉRAL



LIÉGEOIS

POLITIQUE LITTÉRAIRE HEBDOMADAIRE

ABONNEMENTS : Un an. fr. 3.00 Etudiants > 2.00 Protecteurs > 5.00 PUBLICITÉ : On traite à forfait. — Tarif envoyé sur demande.

RÉDACTION & ADMINISTRATION : 28, RUE DARCHIS, 28, LIÈGE

La responsabilité des articles est laissée à leurs auteurs.

Il sera rendu compte des ouvrages dont un exemplaire aura été envoyé à la Direction.

L'Étudiant Libéral fait l'échange avec ses confrères. Les articles anonymes ne sont pas insérés, les manuscrits ne sont pas rendus. La reproduction des articles n'est autorisée qu'à la condition d'en indiquer la source et le nom de l'auteur.

LES FETES DU 1^{er} ANNIVERSAIRE DE L'HARMONIE

De la musique, de la musique, de la musique... Musique sortant des instruments à vent (à certains moments la plupart étaient à vapeurs. D'alcool), musique sortant des gosiers suaves des comédiens réceptionnant les délégués, musique de la meute hurlante des écoliers chantant à pleins poumons — ô bienfaits de la gymnastique éducative! — le doux Nectar des grands jours derrière la bonne et cordiale Harmonie. Toutes les musiques y étaient et Thalie fut honorée adéquatement.

Et puis ce fut la fin, les bans, les buffalos, les acclamations en l'honneur de l'auteur, qui vint un instant montrer son air las et désabusé (que les apparences sont trompeuses!) sur le plateau encombré de choristes.

LA JOURNÉE DU DIMANCHE LA GUINDAILLE Après la revue au Terminus, guindaille offerte par papa Klippert.

LE BANQUET Soixante couverts! Toutes les bonnes ballades de l'Université. La rigolade commence. Le coin des Hesbignons est bruyant, très bruyant. On enfle quelques speechs, quelques chansons et, dans un fol enthousiasme, on se disperse avant le bal.



LA POLITIQUE

Les quatre partis belges ont exprimé leurs opinions sur la Révision constitutionnelle. L'oubliai M. Daens qui, d'ailleurs, a très nettement dit leur compte à MM. Woeste et consorts. On sait qu'outre son groupe et M. Théodor, il y a des socialistes, des libéraux, des ministériels et des conservateurs. Nous ne saurions trop engager tous nos lecteurs et camarades à lire les discours de M. Anselme, Hymans, de Broqueville et Woeste. Le moins net est naturellement celui de M. le premier ministre. Il commence à rassembler fort à certain roi de Piémont, dit « le roi indéci », qui se réveillait tous les jours entre le poignard des carbonari et le chocolat des Jésuites (lisez grève générale et Courrier de Bruxelles), «Gazette Légius.»

Si la cause de la démocratie peut être gagnée aujourd'hui, elle le lui devra.

A L'ETRANGER Nous ne nous hasarderons pas à faire des pronostics sur la crise orientale. Nous espérons que le manque d'argent raisonnera les Jeunes-Turcs et les amènera ainsi à éviter le démembrement de la Turquie d'Asie — partage où nous courrions toujours, nous et notre colonie, le risque de servir d'appoint.

Les Présidents de la République française Je me suis proposé de faire suite à l'article consacré à M. Poincaré, la semaine passée, par mon estimé confrère Ener, en passant aujourd'hui en revue les circonstances dans lesquelles les huit prédécesseurs du nouvel élu arrivèrent à la présidence de la République.

Immédiatement après la capitulation de Paris, le 8 février 1871, on procéda à l'élection des représentants à l'Assemblée Nationale. Parmi ceux-ci, THIERS obtint la majorité dans 26 départements. Il fut élu représentant du département de la Seine. Le 17 février, l'Assemblée, réunie à Bordeaux, l'acclama, sur la proposition de Grévy et de Du Faure, à la présidence de la République.

Un coup d'Etat qu'il tenta le 16 mai 1877 contre la Chambre échoua complètement et il dut bien s'incliner, après un nouveau triomphe des républicains aux élections suivantes. Les choses en étaient là, lorsque les élections du 5 janvier 1879 amenèrent aussi une forte majorité républicaine au Sénat. MacMahon se décida dès lors à la retraite. L'abandonna le pouvoir le 30 janvier 1879. Ce même jour, le Congrès se réunira à Versailles pour élire JULES GREVY, alors président de la Chambre.

not. 69. Au second tour, Ferry eut 216 voix et de Freycinet 196. La possibilité d'une victoire du «Tankoï» ayant provoqué une forte émotion dans tout Paris, tous les adversaires de Ferry mirent de Freycinet en demeure de retirer sa candidature et décidèrent de donner leurs voix à Sadi-Carnot. A l'Assemblée Nationale, Sadi-Carnot recueillit au premier tour 303 voix contre 212 à Ferry. Le général Sausser en eut 148, de Freycinet 76, le général Appert 72, Brisson 26. 12 voix allèrent à des isolés. Devant ce résultat, Ferry demanda à ses partisans de voter pour SADI-CARNOT, qui au second tour l'emporta à une formidable majorité. Il fut, en effet, élu par 616 voix.

LE MOIENNEMENT En France, le ministre Briand paraît bien composé; il rallie une forte majorité, d'où se sont exclus socialistes, communistes et droitiers. Il reste les meilleurs éléments des partis républicains.

LA MORT DE FÉLIX FAURE Le 16 février 1899, provoqua de nouveau une élection avant le terme normal. Une assemblée générale des républicains désigna comme candidat le président du Sénat Loubet. Cette candidature ne rencontra pas de compétition sérieuse.

LES CONFÉRENCES Aux Amitiés Françaises. — Me Lagasse : «Les procès qui font pleurer et les causes qui font rire.»

Les Conférences

Après tant d'avocats parisiens célèbres — parmi lesquels une avocate — que les différentes Sociétés littéraires liégeoises et le Jeune Barreau nous ont déjà permis d'applaudir, voici qui paraît à la tribune des A. F. M. Lagasse. Présenté en termes très élogieux par l'avocat Jennissen, le conférencier s'excuse de n'avoir ni sa toge ni sa toque et de devoir parler devant des auditeurs qui ne sont pas des juges. Il le fait avec tant de délicatesse charmante, qu'il a conquis d'emblée l'indulgence de son public : c'est l'acquiescement certain de tous ses clients et le triomphe de leur défenseur.

sard d'une élocution et magistrale improvisation? Je vous dirai, seulement, qu'il nous a présenté, grâce à son verbe trop charmeur, un Ravachol bien différent de celui de l'histoire. Il nous a raconté aussi avec infiniment d'esprit des causes qui font rire: celle de la femme romane (lisez pétomane), celle encore de ce bonhomme, rivé à son plancher par le locataire d'endessous. Il nous a dit aussi le succès que lui valut, certain jour, dans un procès politique, les maçons en grève de Perpignan, où le soleil est toujours chaud.

UNE CONFÉRENCE DE M. ERNEST MAHAÏN Notre très distingué professeur, M. Ernest Mahain, a fait, vendredi, à l'Université, une belle conférence sur «Le droit des gens et l'arbitrage».

MATELOTES ET MATELOTES Par M. Jean Richepin

On sait que M. Jean Richepin s'est constitué un véritable répertoire de conférences, et qu'il est devenu un des plus brillants virtuoses de ce genre.

On sait que M. Jean Richepin s'est constitué un véritable répertoire de conférences, et qu'il est devenu un des plus brillants virtuoses de ce genre.



tuoses du genre. L'autre lundi donc, il est venu traiter devant nous un de ses sujets favoris : « Matelots et Matelotes. »

P. S. — La soirée se termina par « Le Flibustier », de M. Richepin, braves gens, beaux vers, spectacle de famille.



LES CERCLES

A LA F. E. L. U.

Jeu 30, à 8 heures, au local : Brasserie Liégeoise, place du Théâtre.

Tous les camarades sont invités à la Conférence.

ASSOCIATION DES ELEVES DE L'ECOLE SPECIALE DE COMMERCE

SEANCE DU 15

Comme les précédentes, la séance du mercredi 15 fut pleine d'entrain.

Feuilleton de L'Etudiant Libéral. — N° 5.

Le Faucon Sanglant

Roman cubique traduit du Grec Pauline OUKELABONE

Lorgette Meblanc Gaterlinck débarqua à Anvers, plus dégoûtée que jamais des conférences et de l'Amérique.

Sa première préoccupation fut d'aller bouffer pour deux sous de crevettes dans un caboulot du port.

Elle arrosa sa collation, elle qui avait tant arrosé le navire pendant la traversée, d'un verre de « brume, » puis se mit à réfléchir.

L'amour spirituel, pensait-elle, c'est comme le fromage de Herve : plus cela vieillit, plus cela sent mauvais !

(1) Voyez K² Hn² O⁸ ! Conseil «pro Deo» pour les copains que la chose intéresse.

vées par les braves unanimes de l'assemblée montrèrent combien la conférence avait intéressé les membres.

SEANCE DU 22 JANVIER

M. Delmer, professeur à l'Ecole de Commerce, avait bien voulu prendre la parole à l'Association.

M. Delmer avait entrepris de développer aux auditeurs : «Le côté économique du conflit des Balkans» sujet du plus haut intérêt pour de futurs commerçants.

Comme de coutume, la séance ne se termina que bien tard après que l'on eut nommé deux délégués au comité provisoire de la «Maison des Etudiants».

CERCLE DE PHILOSOPHIE ET LETTRES

SEANCE DU 14 JANVIER

Le camarade vice-président Cahner a consacré sur La Rochefoucauld. Avec une très grande finesse il a analysé l'œuvre admirable du grand moraliste.



VERS

LA VEILLEE DU PASSE

« Quand vous serez bien vieille, Un soir à la chandelle. »

RONCARD.

Te le rappelles-tu ? Je te disais : « Ecoute, L'eau pleure longuement aux vitres de la chambre.

Vois, L'Automne opulent, Dans les larmes d'Octobre et les pluies de septembre,

Déchaîne sa splendeur. La lente année meurt Et veut mourir, Pareille au jour, chaque soir, au couchant Dans l'unanime essor de sa beauté plénière.

Tout contre mon épaule, Comme une fleur lassée, en un jardin d'été, Incline vers le sol son calice trop lourd

Georges Vendémiaire.

COMME SUR UN LAC...

Tout comme sur un lac, tranquille, d'eau limpide Les étoiles du ciel se mirent chaque nuit,

Tout comme sur un lac que le zéphir irise Les étoiles du ciel font se choquer leurs bords,

Et comme sur un lac qui bout sous la tempête Les étoiles du ciel semblent se déchirer,

Adolphe EVRARD.



ECHOS

Un généreux donateur qui tient à garder l'anonymat, vient d'enrichir les collections artistiques, archéologiques, numismatiques,

40 Une fiole du vinaigre émoullent au moyen duquel Annibal fit dissoudre les roches,

50 La massue avec laquelle Turpin assomma les gens pour se dispenser de les tuer à la bataille de Roncevaux.

60 Le portrait-silhouette du fantôme qui apparut à Brutus, la veille de la bataille de Philippiès.

70 Les contrats de mariage des brigands de Rome avec les Sabines.

80 Quelques exemplaires de la monnaie de singe en usage au Nouveau-Monde.

LE BARON : J'dis pas non ! Mais je m'en fous ! Je cherche mon 69e quartier et tu as promis de m'accompagner !

Et bien ! marchons !... mais tous les deux, tout seuls ! reprit le Marseillais en poussant un profond soupir.

Et ils enfilèrent une rue adjacente ! Lorgette Meblanc Gaterlinck en resta gaga-terlinck pour la seconde fois de sa garde de vie.

C'est ainsi qu'elle arriva au coin de la rue du Pont-d'Avroy, où ses regards furent attirés par un individu costaud, vêtu d'un imperméable brun et coiffé d'un feutre gris.

Ce n'était pas tant l'individu en lui-même qui avait frappé Lorgette, mais bien l'attirail bizarre qu'il transportait.

De plus, sa main gauche était armée d'un formidable harpon, tandis qu'autour de son col de taureau, se balançait un kilomètre de câble d'acier de 25 m/m de diamètre. En

90 La Joconde. 110 Un autographe d'Adam. 110 La flûte de Pans (ne pas confondre avec Pan).

Achetez vos Cants de confiance à la CANTERIE MODERNE, 6, place Cathédrale; cette maison possède toujours le plus beau choix.

Désirez d'être parmi les lauréats des concours interuniversitaires de mai prochain, le camarade Wadhalla fait des démarches pour que l'on inscrive des combats de boxe au programme de ces réunions.

Le chemisier ALFRED LANCE Junior fait la chemise sur mesures, reçoit chaque semaine des nouveautés.

Le jeune prodige «Poids-Plume», Wadhalla est en progrès. Sa forme s'améliore de jour en jour.

HADELIN LANCE, tailleur-chemisier-chapeleur, 38, rue du Pont-d'Ile, 38, a toujours les dernières nouveautés.



On désire racheter gants de boxe et punching-ball en bon état. S'adresser rue de l'Ouest, 54.

Le camarade Topsy a le regret d'informer ses nombreux amis qu'il abandonne ses études, la maison Meus, d'Anvers, lui ayant offert une place de « plongeur » dans ses établissements.

CAMARADES DES MINES

Pour vos dessins et projets, adressez-vous en confiance à un dessinateur professionnel et expérimenté. Prix modérés et travaux très soignés. 17, rue du Vieux Mayeur, Liège.



voyant un tel mâle, Lorgette en demeura d'abord comme deux ronds de flan et puis, comme elle sentait un grand amour s'emparer d'elle, elle résolut de s'emparer de l'individu à l'allure bizarre.

En deux bonds, elle le devança, se retourna et, poussant un grand cri : Flanelle, mon petit Flanelle ! c'est toi !

Madame, reprit doctoralement le docteur Flanelle, vous n'ignorez pas que je m'embarque prochainement pour le Congo !

Patience, repris Flanelle, ces bagatelles que je transporte chez Fin Goff, à l'Hôpital des Anglais, me serviront, ne vous déplacez, à pécher le crocodile !

Mon Dieu, cria Lorgette de toute la force de ses poulmons !

Flanelle, croyant qu'elle allait se trouver mal, déposa illico son poteau sur « l'agues se » d'un bourgeois qui passait et, sans se préoccuper des cris du susdit bourgeois, saisit Lorgette par la taille et lui planta droit sur les lèvres le plus grand baiser d'amour qu'il avait donné jusqu'à ce jour exclusivement.

Il n'en fallut pas plus pour ranimer Lorgette.

Achille, trésorier de l'Harmonie, cherche jeune personne, agréable, bien faite, pas trop farouche, au courant de la comptabilité.

De nombreuses personnes nous demandent d'expliquer l'assiduité du cam. Vend-des Abeilles au cours de chimie de IIe Sciences. D'après une première enquête, certaine présence féminine n'y serait pas étrangère.

« Luxurieux point ne seras !!!... » VY-LIN.

M. LAMBERT, 10, rue Volière, se recommande aux étudiants qui auraient des cours à recopier. Bonnes références.

« L'Etudiant Libéral » fait savoir aux intéressés que plusieurs places de surveillant sont vacantes au Laboratoire de Physique.

(S) Dr D'ou est-le-sauve-hers.

Maïson LAFLEUR, rue Cathédrale, 116. Spécialité de Cigarettes importées CIGARES FINES.

Les parents et amis qui, par oubli volontaire, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part du très prochain mariage de

Monsieur PAHUI MESSOTEN, sont priés de considérer la présente comme en tenant lieu.

ROYAL RINKING PALACE SALLE ROYALE DE LA RENOMMEE Rue Laport

Direction : Joseph Kruyen Séance de patinage tous les jours de 10 heures à midi et de 2 à 6 heures. En gala les lundis, mercredis, vendredis et samedis.

Les mardis, jeudis et dimanches, séances ordinaires, droit d'entrée ainsi que tous les jours avant midi : 50 centimes. Etudiants : 50 p. c. de réduction lundis, mercredis, samedis après-dîner.

COMMENT ILS SE DEUISERONT, AU COMITE

- Heuse : en Député; Pouret : en Etudiant; Walle, en encaisseur de la Banque Nationale; Dacos (tôt) : en revuiste applaudi (ça lui va si bien); Godillot II, en interrupteur (électrique, évidemment); Leyh : en houri-dansante; Smalt : en amour malin; Vy-Rous : en physicien-rédacteur; Marabout : en auditeur attentif et paisible; Gobe-Mouche : en danseur aérien; Fincœur : en professeur de danse et de maintien; Vivier d'Oie : en banquier russe; Delavalve : en vice-président de la Felu; Leyh : en globe-trotter; Neef : en comitard zélé.

Pour gagner aux courses, aux cartes, etc., demander les tuyaux certains, dits de la martingale. S'adresser à Pouret.

Le camarade Pu-pu, ex-rédacteur de l'E. L., pourrait-il nous expliquer pourquoi il se ballade le dimanche matin fleuri de violettes à toutes les boutonnières extérieures de son impeccable toilette.

— Chéri, dit-elle pâmée, lâche ton hameçon et ta ficelle et prends moi toute, je suis à toi !

— Ecoutez, Madame, si vous m'accompagnez au Congo, vous allez me faire le serment sur cent queues de crocodiles au moins, c'est ce que je considère de plus sacré pour l'instant, que vous ne me cocufiez avec aucun nègre : J'ai déjà eu assez de mystères avec Fin Goff ! et je crois que si c'eût été un Congolais, c'eût été plus terrible encore !

— Je le jure, s'écria Lorgette, en crachant sur le pied de Flanelle.

— Et bien, reprit-il, puisqu'il en est ainsi, je vais appeler un commissionnaire qui va remettre tous ces joujoux à domicile et nous, nous commencerons par aller pincer un vilent tango au Tabarin... en attendant mieux !

(A suivre).

ÉCOLE POLYTECHNIQUE SUPÉRIEURE DE LIÈGE

34, RUE NYSTEN, 34

3 années d'études : Dipl. Ingénieur Mécanicien ; 2 années d'études : Dipl. Ing. de Sucrierie
Demander renseignements au Directeur.

ÉCOLE SUPÉRIEURE D'AÉRONAUTIQUE DE LIÈGE

année d'études spéciales : Diplôme Ingénieur Aéronaute. — SECTION PRÉPARATOIRE
ATELIERS DE DEMONSTRATION : 18, RUE SCHMERLING, 18
Demander renseignements au Directeur, 34, rue Nysten.

Deviendrait-il bonapartiste ou bien voudrait-il faire assavoir à tous qu'il est devenu modeste?
Modeste, Pu-ou ! Ah non alors !

Le cam. Lustucru nous prie de faire savoir à tous que s'il s'intéresse beaucoup à la Maison Duc, c'est uniquement parce que son dégoût pour le carnaval le tracasse beaucoup et non pas, comme de méchantes langues le disent, parce que la susdite maison abriterait la reine de son cœur.
Et Titine ! Gare au vitriol, petit chinois.
VY-LONG.

PAPERIE R. PROTIN
IMPRIMERIE-LITHOGRAPHIE
24, RUE FERONSTREE, LIÈGE

LE PORTE-PLUME RÉSERVOIR «SWAN»
EST LE MEILLEUR GRAND CHOIX
«THE SWAN» FOUNTPEN
FOR WRITING PERFECTION
En vente tous les articles classiques pour MM. les Étudiants.
RELIURE EN TOUS GENRES

Boîte aux Lettres

Mademoiselle G. A. : Non, Mademoiselle, le beau noir Grandchamps est encore à la hauteur mais il a si mauvais estomac, il ne peut digérer Lisette.

Mademoiselle X. : Ce Humeur que vous déclamez, n'est-ce pas un étudiant des mines qui voyage en même temps pour une marque, d'Axax de Verviers. Nous l'avons vu ce matin, il rentrerait dormir — Caractère paresseux.

Mdame Meblan Gaterlinck : Non, chère héroïne romanesque, le gros Crispin ne fait pas la noce, il a prit les planches et va conquérir la race flamande et ennemie, il s'est déjà rendu maître de Cartier.

Madame Putiphar : Le camarade Lavison est cependant un athlète complet, mais il est fier d'être français quand il regarde sa colonne à tel point qu'il peut en oublier le boire et le... dormir, et puis la galanterie française peut faire oublier les propos gaudies.

Id. — Nous apprenons que le ci-devant est collabo à l'Inaction Française, aiors !

Monsieur Goffin : Pour acheter, attendez encore, la «Flamande» est toujours soutenue.

Monsieur Bidus : Oui, monsieur, on vous a remarqué à la revue de l'Harmonie, quelle que soit la supériorité d'un homme il n'y a encore que l'uniforme pour l'imposer.

Monsieur V. Bever : Les 3 femmes. — Dis ? Donne nous quelque chose
V. Bever. — Tenez, voilà 5 sous pour vos trois.

Les 3 femmes. — «Hein !!»
V. Bever. — Allez vous acheter une fourrure.

Mademoiselle E. V. : Non, Duchène n'était pas aux fêtes de l'Harmonie.



CORRESPONDANCE

ANVERS

Rien de nouveau à l'Institut. La Générale Neutre se meut sur place ; les Cercles végétal et les collottins se remuent beaucoup mais tournent dans un cercle vicieux. Les profs vieillissent et les copains étudiants. Capitulation générale.

Plus tard, tous ont fait des yeux comme des cabillauds : il se fait un petit triptage sur un territoire neutre dans les couloirs de P.E. S. T. Les cors... aux pieds frison-

Reçu la lettre suivante du cam. Wiskey.
Anvers, le 25 janvier 1913.

Mon cher Matraque,
Je te prierai de bien vouloir faire connaître à tes lecteurs que je n'ai pas «douté» mon cadet «à l'uche», comme tu l'as écrit, mais que je suis parti moi-même avec armes et bagages pour me loger dans un lieu, où — 2 (c'est-à-dire ma moitié) serait moins bien gardée. Tu comprends n'est-ce pas ce que je veux dire. Mon cadet, soucieux de mes intérêts, se montrait trop minutieux et portait un intérêt trop pénétrant à l'égard de choses qui m'étaient tout à fait intimes. Et comme, sous ce rapport, je n'aime pas le partage, j'ai préféré m'en aller et c'est ce que j'ai fait.
Espérons que tu voudras bien insérer cette rectification, je te serre les phalanges.
Ton vieux,
WISKY.

COMPTES RENDUS RAPIDES

S. G. E. L.
Séance du Comité du 24 janvier 1913
Allocation présidentielle. — On décide de faire une sortie au carnaval suivie d'un bal-monstre. — Le programme détaillé est arrêté. — Putois seront invités officiellement. — Drapeau ne participera pas à la sortie de l'A. G. neutre.

CERCLE WALLON
Séance du 21 janvier 1913
Débuts du nouveau président. — Nomination du cam. Lange au poste de secrétaire. — Un peu de tout. — Guindaille épatante.

LES AUTRES CERCLES
La peau. MATRAQUE.

POTINS
Il m'est revenu que le cam. Sch... lime en descendant sa garde se prépare à monter autre chose. Il prépare un examen pour l'obtention du diplôme d'ingénieur monteur. Mais ce métier le fatigue énormément et il dépe- rit à vue d'œil.

Il paraît que le cam. Jésus-Christ suit un cours de danse et de maintien, le vendredi, de 2 à 3. — C'est excellent pour se gémir du roitage. Si toutefois cette sortie ne lui convenait pas, j'en ai d'autres dans mon sac à lui offrir.

Notre sympathique prof du Pout nous a donné un conseil paternel : « Pour avoir chaud dans les pays tropicaux pendant la nuit, il faut avoir quelque'un près de soi pour vous couvrir et vous donner de la chaleur. »

Surpris dernièrement notre bon prof Jef aux agnets près de la sortie du Bell Téléphone.

Combien est amoureux le beau Lucien pour quitter la séance pour se rendre à un rendez-vous, puis revenir à la séance !

On aurait cru le cam. Six-monts plus résistant. Comme il avait fait la conquête de deux trottrins, il a trouvé que c'était trop pour lui seul. Aussi a-t-il fait cadeau d'une de ses recrues à son ami Veau-Wer.

Je recommande au gros Pleif ne de plus rendre publiques ses séances de léchage, telle que celle dont je fus témoin rue Lozane.

Le dit Pleif vit en mauvaise intelligence avec le cam. Veau Wer, N. La cause? Cherchez la femme? Ah! non, pas la femme, car il s'agit d'une gamine de 14 à 15 ans, portant toujours les cheveux sur le dos.
MATRAQUE.

VERVIERS
LES MOUCHES DANS LES NARINES
Oh! merveilleux climat de Belgique! Qu'as-tu fait sur nos pauvres enfants de «Polonia vervetoise»? Pourquoi telle exaltation, tel mouvement parmi nos «petits et grands»? Aujourd'hui, on nous dit que dans un home étudiant, place Verte, deux gamins voulaient s'arracher les cheveux pour une différence de trois centimes dans une partie de jeux «d'images»; le lendemain, en vous réveillant, on vous annonce que votre «négociant d'amidon» se prépare pour déclarer la guerre à un citoyen qui a occupé son lit pour s'en faire rêver épiou et piou! Dieudonné et de sa promesse (superbe laiterie vivante).

Plus tard, tous ont fait des yeux comme des cabillauds : il se fait un petit triptage sur un territoire neutre dans les couloirs de P.E. S. T. Les cors... aux pieds frison-

Le «Petit», ayant reçu un «swing» dans son appareil à fumer, venait de s'asseoir (sur son arrière) en montrant au «Grands» son revolver... pour lui montrer qu'il ne doit pas frapper trop souvent, mais c'était trop tard, car le «Grands» avait pris la fuite.
Toute la colonie polonoise est occupée : les uns sont témoins, les autres sont juges ou... en suspensions, c'est-à-dire dés-honorés.
Par qui... par une exaltation et par une exigence d'être important en jouant sa poire...
C'est vrai que nos compatriotes vont jouer des gentlemen.
C'est magnifique, mais massez-vous vos cœbrillés pour voir si vous les avez tous les cinq.
Newton a dit que chaque action est accompagnée de l'équivalente réaction.
Mais, voici en vertu de l'humanité et de la tranquillité des parents, nous avons maintenant une nouvelle présidence «Polonia», elle est déjà en train de faire la paix parmi nos «petits et grands».
Il me semble que ça ira avec succès, car les camarades président et vice ont des évocations pour éteindre chaque exaltation, pas avec un seau d'eau froide, mais avec le génie d'un dresseur d'un petit chien et l'imagination d'un boxeur.

CHAT BOTTE
La Société «Koultoura» organise une grande soirée pour laquelle les membres étudiants se préparent beaucoup. Tous les tailleurs sont surchargés de besogne pressante. Le bien connu P. Lips-Utz a commandé une longue fraque et de hautes bottes. Evidemment, comme cela, il y aura économie, il n'aura pas besoin de pantalons, et deuxième originalité, nous sommes certains que, de cette façon, le malin Pierre aura un grand succès auprès des jolies Belges.
ELLVE.

Le camarade Hache est sur la pente fatale. Oyez plutôt :
Pourquoi ne s'est-il pas délégué aux fêtes de l'Harmonie des Etudiants. Voir réponse au Code, à l'article «amour sérieux».
Pourquoi n'a-t-il fait que passer au bal de la Jeune Garde Libérale? Voir Code, article amour sérieux.
Après cela, il devra s'avouer pincé.

SOCIÉTÉ KOULTOURA
Samedi 1er février, grande soirée musicale dans les Salons de la Royale Emulation. Programme choisi. Bal (le premier bal d'étudiants à Verviers).

THEATRE PATHE
Nous voyons se terminer aujourd'hui le programme de la semaine; demain, renouvellement du programme.
Celui de la semaine dernière avait comme principal attrait «Manon Lescaut», en trois parties, film magnifique en couleurs, qui retient l'attention pendant plus d'une heure, et «Une défaillance», en deux parties, qui était vraiment admirable.

Demain vendredi, renouvellement de programme. Nous remarquons surtout «La Danse fatale», mimodrame en trois parties; «Borgia», etc.
Encore de quoi se distraire très agréablement.
HAELU.

Textiles-Journal du 16 au 23 janvier.
1) Ce qu'on a vu.
Fort-Rie. — A essayé, en vain, de perdre sa vertu au cinéma Select, dimanche soir.
Sny Argenté. — S'entraînant dans un but sportif, évidemment, à... aboyer au cours de dessin.
2) Ce qu'on a entendu.
Branlars. — Samedi soir, j'ai fait le truc dans toutes les boîtes de Hodimont.
Sny Doré. — Ne déçois pas ma puissante chevelure, Mayence.
Max O. D. — Je ne chanterai plus jamais les chants d'Elle.
Ferme (ton) bec. — J'en e... pate six.
AGENT G.

Par suite des déficits faits par l'école pendant l'exercice précédent, ils nous a été impossible d'obtenir de la direction les fonds nécessaires à l'installation ventilatoire tant demandée pour le labo de teinture. Nous en sommes réduits, camarades, à ouvrir une liste de souscription en faveur de cette cause commune. Grâce à la générosité de quelques bonnes âmes nous disposons à cette heure d'une somme de 12 fr. 85, produit de la vente des dons suivants :
Longois, six articles «Névrin» ;
Godehe, un vieil injecteur ;
P. Lelong, une seringue ;
de Kartieski, un bouquet de fleurs d'orange.

Le Directeur, 1 kg. 5 de vieux bouts de cigarettes et 2 lampes à filaments métalliques G. BOT.

Le camarade Pierre Lelong vient de se voir assigner devant les tribunaux pour insolvabilités commises derrière le mur de la caserne. Les parents d'une jeune ouvrière réclament à notre long camarade 200 francs de dommages-intérêts pour formidable dérangemement d'estomac contracté par leur fille au contact du copain.
G. BOT.

Nous apprenons que le sçoloneux «cinq morceaux» s'est trouvé incapable de prêter son concours au concert organisé par la colonie russe de notre école, tenant paraît-il à con-

Sciences — Arts — Littérature — Droit
LIBRAIRIE JOSEPH WYKMANS
Rue Saint-Paul, 9, Liège

RELATIONS AVEC L'ETRANGER. — SERVICE D'ABONNEMENT AUX PUBLICATIONS. — GUIDES, CARTES GEOGRAPHIQUES. — THEATRE. — LIVRES CLASSIQUES.

FABRIQUE DE CAHIERS D'ETUDIANTS
MAISON GEORGES LIVRON
20, RUE DU MOULTON-BLANC, LIÈGE
Vente en détail au prix du gros.
STAR nouveau cahier très élégant, 20 centimes. — Gros cahiers toile, 50 centimes.
Impression en caractères russes.
Porte-plumes réservoir.

COMPAS RICHTER
Agence et Dépôt :
E. BONIVERT
Rue du Pont d'Ile, 11

MAISON RUSSE
CH. BRODSKY
2, RUE ANDRE DUMONT ET RUE DES PREMONTRES, 3
LIÈGE
Tabacs et Cigarettes de Fabriques Russes
Thé Russe Importé
IMPORTATION DIRECTE
TELEPH. 3420 — TELEPH. 3420

CASE A LOUER

Achetez vos Montres, Pendules, Réveils, Bijoux de toutes espèces, Pince-nez, etc., à la Maison
A. de LAMBERT
LIÈGE
54, rue de la Cathédrale
C'est la mieux assortie et la moins chère. Prière à MM. les étudiants de s'arrêter une fois aux étalages.

MODERN OFFICE
(A gauche de l'Université)
ALEXIS NICOLAERS
Licencié en Sciences Commerciales et Con-sulaires.
5, PLACE DE L'UNIVERSITÉ, 5
TELEPH. 392
ARTICLES POUR ETUDIANTS
Installations pour Bureaux
Copies. — Réparations. — Traduction

GRANDS MAGASINS DE CHAUSSURES
DE LA
BOTTE D'OR
15 et 17, RUE FERONSTREE, 15 et 17
LIÈGE
L. MONNET-SLEYPEN
Assortiment complet de Chaussures pour hommes, dames, fillettes et enfants.
Rayon spécial de bottines américaines.
Galoches caoutchouc marquée «La Balance»
La maison se charge de toutes réparations de chaussures.

server toutes ses capacités pour la fête polonoise du 8. Souhaitons, mille yeux, pour la réussite de celle-ci que tous ceux, polonais ou autres, qui doivent y participer ne voient pas comme lui leur talent disparaître et s'en-voier en fumée!
G. BOT.

CHRONIQUE MUSICALE
SOCIÉTÉ BACH
PREMIER CONCERT D'ABONNEMENT
Le concert s'ouvre par le chœur initial de la «Passion selon Saint-Jean»; cette œuvre est pleine d'une ferveur inquiète et angoissée; l'accompagnement des cordes est une longue plainte, la partie chorale est splendide d'élan contenu et de foi profonde.
Vient ensuite la «sonate en ré» pour piano et gambe. Le public applaudit chaleureusement MM. van Dooren et Charlier, dont l'exécution mérita cet accueil. J'avouerai cependant que l'œuvre ne m'emballe pas.
Mlle Tombeur chante à présent la cantate dite «Glas funèbres». Cette belle œuvre est d'une inspiration pure et élevée, mais je n'y vois rien de «funèbre»; c'est trop grand pour être triste. dommage que l'une des basses du glas était un peu enrhumée; mais aussi, il a fait si mauvais tous ces jours-ci, n'est-ce pas?
A présent nous applaudissons le «concerto brandebourgeois», autre face de l'immense J. S. Bach. Le public est conquis tout à fait, et, après la pause, acclame avec chaleur l'exécution réellement remarquable du «Concerto en fa», pour piano, flûtes et cordes, qui fut enlevé avec ensemble et brio. On se sent tout petit, tout humble, à écouter une de ces sublimes andante ou à suivre une de ces merveilleuses fugues comme en écrivit seul Bach.
Revoici Mlle Tombeur qui, avec M. Fassin, fait applaudir la «Cantate 103», si intentionnellement expressive.
Et pour finir, le dernier chœur de la «Passion selon Saint-Jean». Ce n'est pas l'inquiète religiosité du début; c'est maintenant la grandeur calme, la majesté seraine. Sur ce finale plane une ferveur recueillie, grandiose et reposante.
Il faut louer sincèrement le bel effort des exécutants, le savant éclectisme du programme, et l'habile direction du Dr Dwelshauwers. Celui-ci apporte au développement et au progrès musical de la société qu'il a fondée, une activité et une compétence qui méritent les plus sérieux encouragements.
Au reste, le progrès qu'il a réalisé est marquant, incontestable. Si les ensembles n'ont pas encore le fini qu'on pourrait exiger, il faut reconnaître que la Société est en

bonne voie de l'obtenir. Le public liégeois se doit de soutenir de diverses manières l'œuvre qu'a entreprise le Dr Dwelshauwers, qui, de son côté, a dû se sentir récompensé par les applaudissements chaleureux qu'une assistance attentive et convaincue ne lui a pas ménagés.
A. VOUL.

CHRONIQUE DES THEATRES
THEATRE ROYAL
L'Association des Artistes du Théâtre Royal de Liège a engagé Mme Edith de Lys pour deux représentations.
Cette remarquable artiste, que des qualités vocales exceptionnelles et un tempérament rare de tragédie lyrique, ont placé au tout premier rang des vedettes, se produira dimanche soir dans «Aida».
Mme Edith de Lys rentre en Belgique après une tournée en Scandinavie, où elle obtint un succès confinant au triomphe. Elle se fit entendre, notamment, à Copenhague, à Christiania et à Stockholm où Sa Majesté le roi de Suède, la félicita vivement pour son admirable talent.
Mme Edith de Lys a chanté maintes fois et avec un succès énorme, au Théâtre Royal de la Monnaie. Elle joua également l'été dernier, à Spa et à Ostende, devant des auditoires nombreux autant qu'enthousiastes, M. Sylvain Dupuis, directeur du Conservatoire de Liège, fit aussi appel à son talent, pour l'un de ses grands concerts de l'hiver dernier et la cantatrice y fit sensation.
C'est donc un engagement de toute première valeur que l'Association des Artistes du Théâtre Royal de Liège vient de conclure. Mme Edith de Lys fera, sans aucun doute, deux belles soirées.
Les personnes désireuses d'assister à cette brillante représentation peuvent se faire inscrire par téléphone ou par correspondance au Bureau de location du Théâtre, rue des Dominicains. Téléphone : No 791

ASSOCIATION DES ARTISTES
La représentation de «Faust», donnée en grand gala avec le concours de la célèbre cantatrice Mme Edith de Lys et du ténor Delzara, de la Monnaie, a eu un vif succès. Une salle brillante a applaudi la belle artiste, que nous reverrons une seconde fois dimanche soir dans «Aida».
Jeudi 30, à 7 1/2 heures, «Manon» et «Le Maître de Chapelle».
Dimanche, à 1 3/4 heure, «L'Attaque du Moulin» et «Le Châlet».
A 8 heures, «Aida», avec Mme Edith de Lys.

THE SPORTS MANUFACTORY, 45, rue Cathédrale, 45. - ARTICLES POUR TOUS SPORTS.
Réduction de 10 p. c. aux Etudiants.
Etudiants, demandez partout le "SINALCO," Boisson sans alcool, la plus saine et la plus rafraichissant
Rue Douffet, 44. - Téléphone 1665

PREPARATION THE BERLITZ SCHOOL OF LANGUAGES LEÇONS PARTICULIÈRES
aux EXAMENS **ÉCOLE SPÉCIALE DE LANGUES VIVANTES** **COURS DU SOIR**
LIEGE — 27, RUE PONT D'AVROY, 27 — LIÈGE Brochures explicatives franco sur demande

Allez passer vos Soirées et Matinées au
WINTERGARTEN

Institut Richard KÜHN
 Langues Vivantes
 23, RUE ANDRÉ-DUMONT, 23, LIÈGE
 LEÇONS PARTICULIÈRES
 COURS COLLECTIFS. COURS DU SOIR
 MÉTHODE DIRECTE
 PRÉPARATION AUX EXAMENS

OU S'AMUSE-T-ON?
Au Tabarin
 35, RUE DU PONT-D'AVROY

FRITURE-RESTAURANT J. MARC
 10, RUE LULAY, 10, LIÈGE. Téléph. 2713.
 Successeur Joseph ROELANTS

SPECIALITE DE MOULES PARQUEES
 Huitres d'Ostende et de Zélande
 Escargots de Bourgogne
 — ON PORTE A DOMICILE —

MAISON LINDER
 Propr. N. RATHS

Dépositaire général pour la Province de la
 Franziskaner Leist Bräu Munich et Kronen
 Bräu Dortmund.
RUE DU PONT-D'AVROY, 50

DEMANDEZ PARTOUT
 LES CELEBRES CIGARETTES
RUSSES KOMETA
 30 et 40 centimes le paquet de 20
AMERICAINES ROOSEVELT
 25 centimes le paquet de 25
 Dépôt général PLACE DU THEATRE, 37
 TELEPHONE 2933

Apéritifs — Cognacs — Liqueurs
CUSENIER
 Première marque du monde
 Demandez partout L'Oxygénée CUSENIER
 Exigez la Bouteille!
 L'amer Cusenier et Mandarinettes
 Agent principal: Mathieu FRANÇOTTE
 Rue de la Casquette, 39, Liège
 Téléphone 2604

ETABLISSEMENTS CHIMIQUES LIEGEOIS
 4, rue Saint-Etienne, 4
 Téléphone 3686.

MAISON A. BASTIN
 16, RUE DE L'UNIVERSITE, 16
LIEGE
 CIGARES ET CIGARETTES INDIGENES
 ET D'IMPORTATION
 TELEPHONE 840.

TAVERNE-RESTAURANT KLIPPERT
 Rue de la Cathédrale, 99
 PREND DES PENSIONNAIRES
 Dépôt des brasseries
 Spatenbräu Munich — Löwenbräu Dortmund

HOTEL DU NOUVEAU MONDE
 CAFE-RESTAURANT
 PLACE SAINT-LAMBERT, 24, LIÈGE
 Propriétaire: Jean ROWIES-CROSFILS
 Diners: Fr. 1.50 et 2.00 de midi à 2 heures
 et de 6 à 9 heures.
 Restaurant à la carte (chaud) jusqu'à mi-
 nuit 1/2.
 Pension soignée: Prix modérés.
 Salons pour noces et banquets. — Local
 pour Sociétés.

MAISON FONDÉE EN 1810
C. B. JONNIAUX et Frères
LEON LAUREUX ET C^E
 SUCCESSEURS
 56, RUE DE LA CATHÉDRALE, 56
 Fournisseurs des Universités, des Ecoles spé-
 ciales, de l'Ecole supérieure des textiles,
 des Athénées royaux, etc., des principaux
 établissements industriels.
 Appareils de Chimie, de Bactériologie,
 de physique et photographie
 REACTIFS PURS CARANTIS
 VERRERIE DE BOHEME VÉRITABLE
 — Catalogues sur demande —
 COLLECTION CRISTALLOGRAPHIQUE

IMPRIMERIE-LITHOGRAPHIE
 IMPRIMÉS DE LUXE ET ORDINAIRES

A. HOVEN - CUJÉ
 Rue Cograumont, 4
 Liège
 Près de la Place St-Séverin
 Bureau du Bulletin Libéral de l'Ouest

EDOUARD GNUSE
 Librairie belge et étrangère
 51, RUE DU PONT-D'ILE, 51
 SCIENCE. — INDUSTRIE. — BEAUX
 ARTS. — THEATRE. — MÉDECINE
 TELEPHONE No 1785.

TAVERNE ANGLAISE
 Ancienne Maison TISCHMEYER
 Propriétaire Alphonse LAMALLE
 37, PLACE DU THEATRE
 Diners à prix fixe et à la carte.

CHEZ WARNOTTE
 BRASSERIE DE DIEKIRCH
 Propriétaire: O. CHEVOLET
 41, PLACE DU THEATRE, 41
 DEGUSTATION DE LA CELEBRE
 FRANZISKANER BRAU
 Rendez-vous des Etudiants.

CASQUETTES D'ETUDIANTS
 NOIRES, BLEUES, VERTES, BLANCHES
A 3 FR.

F. DEVILLEZ-GAVAGE
 Tailleur civil et militaire
 SPECIALITE D'UNIFORMES
 DE GARDE CIVIQUE
 PASSAGE LEMONNIER, 30, LIÈGE

BRASSERIE LIEGEOISE
 LIÈGE, 4, place du Théâtre, LIÈGE

TENUE PAR M. ANSAY
 Dégustation de la Saison Liégeoise
LA « SANS RIVALE »
 Recommandée à tous les étudiants

PRODUITS CHIMIQUES
 pour les Arts, les Sciences et l'Industrie
 Maison NEUJEAN et DELAITE
 RUE HORS-CHATEAU, 50, LIÈGE

EM. DELAITE & FILS
 Produits spéciaux pour toutes les indus-
 tries. Produits purs et appareils pour labo-
 ratoire de chimie, photographie, etc. Labo-
 ratoire général d'analyses.

LIBRAIRIE DES ECOLES
 SPECIALITES CLASSIQUES
 FOURNITURES DE BUREAUX
M^{me} SINECHAL-GILBERT
 5, RUE DES CLARISSES, 5
 (PRES DE L'ATHENE ROYAL)
 IMPRIMES RELIURES
 LITHOGRAPHIES

LAMBY
 Pâtissier-Glacier
 20, Rue de l'Université, 20
 21, Rue Grétry, 21
 LIÈGE

CHACQUE SOIR, LE TOUT-LIEGE
 SE RETROUVE AU
FALSTAFF
 QUI EST L'ETABLISSEMENT LE
 PLUS AGREABLE DE LA VILLE.
 OUVERT APRES LES SPECTACLES.
 — ORCHESTRE TZIGANE.

L. BALZA Fils
 RUE PONT-D'ILE, 49
 DIPLOME DE L'INSTITUT DE GYMNASIQUE DE STOCKHOLM
 Cours de Gymnastique hygiénique et médicale orthopédique
 Douche. — Escrime. — Boxe.
 COURS DE DANSE ET DE MAINTIEN

PHOTOGRAPHIE D'ART
HUBERT GOOSSENS
 4, rue Louvrex, 4, Liège
 Téléphone 3334.
 SPECIALITE AGRANDISSEMENTS
 CHARBON — PASTEL — ETC.

Papeterie Universitaire
FAUST-MARLIN & FILS
 EN FACE DE L'UNIVERSITE
 TOUS LES ARTICLES NECESSAIRES
 A MM. LES ETUDIANTS
ARTICLES DE DESSIN

GRANDE BRASSERIE
 DU
CANTERBURY
 95, rue de la Cathédrale, 95, LIÈGE
 Propriétaire: Auguste OVARD
 DEGUSTATION DE LA CELEBRE BIÈRE
 DE TREVES
 Diners à 1 fr. 50. — Pension pour étudiants.

ETABLISSEMENTS
PHARE & CHARLEMAGNE
 Cafés. — Restaurants. — 25 Billards. — Grottes lumineuses. — Les
 plus beaux et les plus vastes de l'Europe. Seuls débits des bières de
 Munich Loenwenbräu et de la Véritable Perle de Pilsen brassée
 à Pilsen (Bohème). — Grande spécialité de Vins de la Moselle, de
 Bordeaux et de Bourgogne. Propriétaire: François PREVOT
 Négociant en Vins.

CASE A LOUER

CASE A LOUER

CAFE-HOTEL-RESTAURANT
DU DOME DES HALLES
 QUAIS DE LA GOFFE
 ET DE LA RIBUEE, No 6
 Diner à la carte et à prix fixe depuis fr. 1.50
 PENSION POUR MM. LES ETUDIANTS
 DEPUIS 80 FR.
 Plats du jour à fr. 0.60 et 0.75
 CONSOMMATIONS DE TOUT PREMIER
 CHOIX
 GRANDE SALLE POUR BANQUETS
 ET REUNIONS
 Propriétaire: Charles THILL

THE TASTING ROOM
 RUE CATHÉDRALE, 92 LIÈGE.
 AFTERNOON-TEA. — BUFFET FROID
 TELEPHONE 1690.

LIBRAIRIE L. GEORGE
 108, rue de la Cathédrale, 108
ABONNEMENT DE LECTURE
 10 fr. l'an; 2 fr. par mois
 La Bibliothèque possède les œuvres com-
 plètes des meilleurs auteurs contemporains
 tels que:
 A. FRANCE, BOURCET, LOTI,
 MAUPASSANT, RICHPIN,
 PREVOST, Etc.
 Les pièces de théâtre, les ouvrages histo-
 riques, Critiques littéraires des auteurs les
 plus en renom.
CATALOGUE. FR. 1,25

LONDON-TAVERNE
 E. HANOUL
 ANCIENNEMENT HOTEL SCHILLER,
 6, PLACE DU THEATRE, 6
 Spécialité de demi-plats du jour
 Bières anglaises de provenance directe

ECOLE D'EDUCATION PHYSIQUE
 ESCRIME, BOXE
 GYMNASIQUE SUEDOISE
F. THIRIFAY
 PROFESSEUR
 4, rue des Célestines, 4, Liège (Tél. 7962)

Résultats des championnats de 1912:
 I. Coupe interville du «Journal de Liège»,
 par équipe de 6 tireurs. Résultat: Cercle de
 l'Épée (Salle Thirifay), vainqueur du
 Cercle de l'Épée (Salle Verbrugge, l'An-
 vers).
 II. Match par équipes de 6 tireurs d'une
 même salle contre la salle Desmet, de Bru-
 xelles, et la Salle Thirifay, de Liège. Résul-
 tat: Cercle de l'Épée (Salle Thirifay), vain-
 queur.
 III. Match entre les mixtes de la Salle
 Tack, de Bruxelles, et de la Salle Thirifay,
 de Liège, pour la Coupe du baron de Baré.
 Résultat: l'équipe liégeoise gagne la Coupe.
 IV. Championnat du monde aux Jeux olym-
 piques de Stockholm, par équipe de 4 tireurs:
 Equipe belge championne, dont deux Liégeois:
 de la Salle Thirifay: H. Anspach et J. Ochs.
 V. Championnat international d'Ostende
 (individuel), 176 inscrit, 2e prix: J. Ochs.
 VI. Championnat national d'Ostende par
 équipe de 5 tireurs; 12 équipes inscrites, 4e
 prix, Salle Thirifay.
 VII. Championnat international d'Ostende
 par équipe: J. Ochs, H. Anspach font le
 meilleur résultat de l'équipe belge, classée
 seconde.
 VIII. Championnat d'épée de Belgique:
 2e, J. Ochs.
 IX. Coupe du Roi. L'équipe des Beau-
 Arts, composée de MM. de Montigny, Bour-
 lez, Anspach et Ochs, gagne le trophée. Ces
 trois derniers tireurs sont de la salle Thiri-
 fay.

MAISON MAX CRESPIN
AD. QUADEN
 SUCCESSEUR
 RUE DES DOMINICAINS, 10
A LIÈGE
 OUVERT JUSQU'A MINUIT
 VINS, LIQUEURS ET CHAMPAGNE
 Spécialités de toutes marques
 Téléphone 2614.

CAFES DE TEMPERANCE
 Rue Saint-Léonard, 224bis
 Rue Crétry, 19 (Longdoz)
 Place du Perron, 13 (derrière l'Hôtel-de-Ville)
 Rue de la Cathédrale, 39 (Au Mazagran)
 Rue de la Régence, 59, Liège. — Tél. 2066
 (à côté de la Poste Centrale)
 Tempérance-Hôtel, 95, rue des Guillemins

DINERS: à 75 centimes.

Bière	le verre	10
Café, avec sucre et lait	la tasse	10
Café spécial	la tasse	25
Chocolat	la tasse	15
Thé avec sucre et lait	la tasse	15
Lait	le verre	10
Bol de soupe	le verre	10
Citron nature		15
Bovril		25
Siphon (Soda)		10
Sirops divers et limonades	le verre	15
Cidre	le verre	15
"	la bout.	70
Petit pain		5
" beurré		10
Omelettes		
Biscotte		5
Petit pain beurré et œufs sur le plat		
2 petits pains beurrés avec fromages de		
Hollande ou de Gruyère		35
2 petits pains avec jambon		50
Chocolat	la livre	1.00
Gaufres, Galettes, Tartes, Gâteaux, Œufs		

SALLES POUR SOCIÉTÉS

Jules HENRY et Cie, successeurs, rue du
 Pont-d'Ile. — Agence de publications illus-
 trées. — Nouveautés littéraires. — Abonne-
 ment à tous les journaux. — Journaux de
 Modes. — Livres à domicile.

ELYSEE PALACE Music-Hall-Cinéma des Familles
 32, rue de la Madeleine et 39, rue Souverain-Pont
LA PAIX, 16, rue Lulay. — **SOIREEES**
 Artistiques et Littéraires
 Imp. LA MEUSE (Soc. an.), Liège.